2023/2233

9.11.2023

DEĊIŻJONI TAL-KUMITAT KONĠUNT TAŻ-ŻEE nru 77/2023

tat-28 ta' April 2023

li temenda l-Anness I (Kwistjonijiet veterinarji u fitosanitarji) u l-Anness II (Regolamenti tekniċi, standards, testijiet u ċertifikazzjoni) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE [2023/2233]

IL-KUMITAT KONĠUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea ('il-Ftehim dwar iż-ŻEE'), u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

(1) Ir-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli dwar it-tpoġġija għad-dispożizzjoni fis-suq ta' prodotti fertilizzanti tal-UE u li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 1069/2009 u (KE) Nru 1107/2009 u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 2003/2003 ([1]), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 83, 10.3.2022, p. 66 u ĠU L 161, 16.6.2022, p. 121, għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/1768 tat-23 ta' Ġunju 2021 li jemenda, għall-fini tal-adattament tiegħu għall-progress tekniku, l-Annessi I, II, III u IV tar-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi regoli dwar it-tpoġġija għad-dispożizzjoni fis-suq ta' prodotti fertilizzanti tal-UE ([2]) għandu jiġi inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(3) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1178 tas-27 ta' Lulju 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mir-Renju tad-Danimarka skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea rigward il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti ([3]) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(4) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1184 tas-17 ta' Lulju 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mill-Ungerija skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea dwar il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi ([4]) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(5) Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1205 tas-6 ta' Awwissu 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mir-Repubblika Slovakka skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea rigward il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi ([5]) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(6) Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar id-dehra viżiva tat-tikketta fuq il-prodotti fertilizzanti tal-UE msemmija fl-Anness III tar-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([6]) għandha tiġi inkorporata fil-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(7) Ir-Regolament (UE) 2019/1009 iħassar ir-Regolament (KE) Nru 2003/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([7]), li huwa inkorporat fil-Ftehim dwar iż-ŻEE u li konsegwentement għandu jitħassar skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(8) Id-deroga li tippermetti lill-Istati tal-EFTA jillimitaw il-kummerċjalizzazzjoni ta' fertilizzanti fis-swieq tagħhom minħabba l-kontenut ta' kadmju ilha fis-seħħ fil-Ftehim dwar iż-ŻEE mid-dħul fis-seħħ tiegħu fl-1994. Fir-rigward tal-Istati Membri tal-UE li ngħataw l-istess derogi fir-rigward tal-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti, jibqgħu validi ċ-ċirkostanzi fattwali li jeħtieġu din id-deroga.

([1]) ĠU L 170, 25.6.2019, p. 1.
([2]) ĠU L 356, 8.10.2021, p. 8.
([3]) ĠU L 259, 10.8.2020, p. 14.
([4]) ĠU L 261, 11.8.2020, p. 42.
([5]) ĠU L 270, 18.8.2020, p. 7.
([6]) ĠU C 119, 7.4.2021, p. 1.
([7]) ĠU L 304, 21.11.2003, p. 1.

(9) Ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 2076/2004 ([8]), (KE) Nru 162/2007 ([9]), (KE) Nru 1107/2008 ([10]), (KE) Nru 1020/2009 ([11]), (UE) Nru 137/2011 ([12]), (UE) Nru 223/2012 ([13]), (UE) Nru 463/2013 ([14]), (UE) Nru 1257/2014 ([15]), (UE) 2016/1618 ([16]), (UE) 2019/1102 ([17]), (UE) 2020/1666 ([18]) u (EU) 2021/862 ([19]), li huma inkorporati fil-Ftehim dwar iż-ŻEE, ma għadhomx validi u konsegwentement għandhom jitħassru skont il-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(10) Din id-Deċiżjoni fiha dispożizzjonijiet rigward kwistjonijiet veterinarji. Il-leġiżlazzjoni dwar kwistjonijiet veterinarji ma għandhiex tapplika għal-Liechtenstein sakemm l-applikazzjoni tal-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Żvizzera dwar il-kummerċ fi prodotti agrikoli tibqa' estiża għal-Liechtenstein, kif speċifikat fl-adattamenti settorjali tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE.

(11) Jenħtieġ għalhekk, li l-Annessi I u II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE jiġu emendat skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

L-inċiż li ġej jiżdied mal-punt 9b (ir-Regolament (KE) Nru 1069/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) fil-Parti 7.1 tal-Kapitolu I tal-Anness I tal-Ftehim dwar iż-ŻEE:

"- **32019 R 1009**: Ir-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Ġunju 2019 (ĠU L 170, 25.6.2019, p. 1), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 83, 10.3.2022, p. 66 u ĠU L 161, 16.6.2022, p. 121."

Artikolu 2

L-Anness II tal-Ftehim dwar iż-ŻEE għandu jiġi emendat kif ġej:

1. It-test tal-punt 1 (ir-Regolament (KE) Nru 2003/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XIV għandu jinbidel b'dan li ġej:

"**32019 R 1009**: Ir-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Ġunju 2019 li jistabbilixxi regoli dwar it-tpoġġija għad-dispożizzjoni fis-suq ta' prodotti fertilizzanti tal-UE u li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 1069/2009 u (KE) Nru 1107/2009 u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 2003/2003, (ĠU L 170, 25.6.2019, p. 1), kif rettifikat permezzż tal-ĠU L 83, 10.3.2022, p. 66 u l-ĠU L 161, 16.6.2022, p. 121, kif emendat minn:

— **32021 R 1768**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2021/1768 tat-23 ta' Ġunju 2021 (ĠU L 356, 8.10.2021, p. 8).

Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom, għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

(a) L-Istati tal-EFTA għandhom ikunu liberi jkomplu japplikaw il-valuri ta' limitu nazzjonali tagħhom għall-kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi li jeżisti fid-data tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Konġunt taż-ŻEE Nru 77/2023 tat-28 ta' April 2023 sakemm isiru applikabbli fiż-Żona Ekonomika Ewropea l-valuri ta' limitu armonizzati għall-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi li huma ndaqs jew aktar baxxi minn dawk il-valuri ta' limitu.

([8]) ĠU L 359, 4.12.2004, p. 25.
([9]) ĠU L 51, 20.2.2007, p. 7.
([10]) ĠU L 299, 8.11.2008, p. 13.
([11]) ĠU L 282, 29.10.2009, p. 7.
([12]) ĠU L 43, 17.2.2011, p. 1.
([13]) ĠU L 75, 15.3.2012, p. 12.
([14]) ĠU L 134, 18.5.2013, p. 1.
([15]) ĠU L 337, 25.11.2014, p. 53.
([16]) ĠU L 242, 9.9.2016, p. 24.
([17]) ĠU L 175, 28.6.2019, p. 25.
([18]) ĠU L 377, 11.11.2020, p. 3.
([19]) ĠU L 190, 31.5.2021, p. 74.

(b) Fl-Artikolu 1(2), il-punti li ġejjin għandhom jiżdiedu wara l-punt (p):

'(q) il-liġi nazzjonali dwar is-saħħa tal-pjanti tal-Istati tal-EFTA;

(r) il-liġi nazzjonali dwar l-ispeċijiet aljeni invażivi tal-Istati tal-EFTA.'

(c) Fl-Artikolu 52, fir-rigward tal-Istati EFTA, il-kliem 'jew id-data tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Konġunt taż-ŻEE Nru 77/2023 tat-28 ta' April 2023, skont liema data tkun l-iżjed tard' jiddaħħlu wara l-kliem '16 ta' Lulju 2022'."

2. Dan li ġej jiddaħħal wara l-punt 5 (id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2006/390/KE) tal-Kapitolu XIV:

"6. **32020 D 1178**: Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1178 tas-27 ta' Lulju 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mir-Renju tad-Danimarka skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea rigward il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti (ĠU L 259, 10.8.2020, p. 14).

7. **32020 D 1184**: Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1184 tas-17 ta' Lulju 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mill-Ungerija skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea dwar il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi (ĠU L 261, 11.8.2020, p. 42).

8. **32020 D 1205**: Id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1205 tas-6 ta' Awwissu 2020 dwar id-dispożizzjonijiet nazzjonali notifikati mir-Repubblika Slovakka skont l-Artikolu 114(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea rigward il-kontenut ta' kadmju fil-fertilizzanti fosfatiċi (ĠU L 270, 18.8.2020, p. 7).

ATTI LI TAGĦHOM GĦANDHOM JIEĦDU NOTA L-PARTIJIET KONTRAENTI

Il-Partijiet Kontraenti għandhom jieħdu nota tal-atti li ġejjin:

1. **52021XC0407(04)**: Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar id-dehra viżiva tat-tikketta fuq il-prodotti fertilizzanti tal-UE msemmija fl-Anness III tar-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU C 119, 7.4.2021, p. 1)."

3. Il-punt 13 (ir-Regolament (KE) Nru 1107/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill) tal-Kapitolu XV huwa emendat kif ġej:

(i) jiżdied l-inċiż li ġej:

"- **32019 R 1009**: Ir-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Ġunju 2019 (ĠU L 170, 25.6.2019, p. 1), kif rettifikat permezz tal-ĠU L 83, 10.3.2022, p. 66 u l-ĠU L 161, 16.6.2022, p. 121."

(ii) l-adattamenti (i) u (j) huma rinumerati bħala l-adattamenti (j) u (k), rispettivament.

(iii) l-adattament li ġej jiddaħħal wara l-adattament (h):

"(i) Fl-Artikolu 80(8), fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, il-kliem '15 ta' Lulju 2019' għandu jinqara 'id-data tad-dħul fis-seħħ tad-Deċiżjoni tal-Kumitat Konġunt taż-ŻEE Nru 77/2023 tat-28 ta' April 2023.'"

Artikolu 3

It-testi tar-Regolament (UE) 2019/1009, kif rettifikati permezz tal-ĠU L 83, 10.3.2022, p. 66 u ĠU L 161, 16.6.2022, p. 121, ir-Regolament Delegat (UE) 2021/1768, id-Deċiżjonijiet (UE) 2020/1178, (UE) 2020/1184 u (UE) 2020/1205, u tal-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar id-dehra viżiva tat-tikketta fuq il-prodotti fertilizzanti tal-UE msemmija fl-Anness III tar-Regolament (UE) 2019/1009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill bil-lingwa Iżlandiża u dik Norveġiża, li għandhom jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 4

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ l-għada tal-aħħar notifika skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim dwar iż-ŻEE *****.

* Huma indikati rekwiżiti kostituzzjonali.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE, u fis-Suppliment taż-ŻEE, ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, it-28 ta' April 2023.

Għall-Kumitat Konġunt taż-ŻEE
Il-President
Nicolas VON LINGEN